



L'AMBASSADEUR DU CHILI  
AUPRÈS DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

Bruselas, lro de febrero de 1994.

Su Excelencia  
Señor Patricio Aylwin Azócar  
Presidente de la República  
Santiago de Chile

Estimado señor Presidente:

Tengo el honor de dirigirme a  
Vuestra Excelencia para informarle de conversaciones  
sostenidas con el Presidente de la Comisión de las  
Comunidades Europeas, Sr. Jacques Delors, con ocasión de  
un almuerzo al que fui invitado junto con algunos  
Embajadores del Grupo de Río.

El almuerzo se originó ante una  
iniciativa mía, en mi calidad de Presidente del Grupo de  
Río en Bruselas, con el objeto de conversar con él sobre  
el porvenir de las relaciones entre la Unión Europea y el  
Grupo de Río.

A solicitud de los Embajadores  
invitados me correspondió ser el interlocutor del  
Presidente Delors. Expuse la idea básica que habíamos  
acordado: la conveniencia de un mensaje político de la  
Unión Europea sobre el futuro de sus relaciones con  
América Latina. Invoqué su fuerza moral e intelectual  
como creador del Mercado Unico Europeo y de la Unión  
Europea como la personalidad más relevante para impulsar  
el mensaje planteado.

Después de un diálogo muy  
intenso y cordial de dos horas, en el cual se examinó la  
situación de América Latina, de la Unión Europea y de las  
relaciones recíprocas, el Presidente Delors reaccionó  
positivamente y expresó su voluntad de trabajar en la  
dirección solicitada.

Una vez terminada la reunión  
tuve ocasión de conversar en privado con el Presidente  
Delors. Abordé dos aspectos.

Consulté sobre el seguimiento a lo conversado en el almuerzo. Me expresó su deseo de trabajar a fin de lograr una Declaración sobre las relaciones con América Latina y me solicitó encontrar un nombre para la eventual Declaración que sea de real impacto para nuestra región. Además, le insinué la conveniencia que dicha Declaración pueda ser emitida en abril próximo, fecha en la cual sostendremos la IV Reunión Ministerial Grupo de Río - Unión Europea. Quedó de considerar la factibilidad de hacerlo.

Por otra parte, le expresé que su Gobierno lamentaba que no pueda asistir a la transmisión del mando el 11 de marzo próximo. Al preguntarme por usted, me permití expresarle su intención de trabajar dos temas básicos: humanismo y democracia y desarrollo social. De manera muy espontánea y cordial me pidió le transmitiera su deseo que lo visite en su próximo viaje a Europa y así poder no sólo conversar sino proyectar un trabajo sobre las áreas mencionadas, además, con algunas Fundaciones europeas. En forma muy amigable, aludiendo al fin de su mandato en diciembre, agregó que, a partir del próximo año, tendría mucho tiempo para que trabajaran juntos.

Finalmente, me confirmó su próxima visita privada a Chile, como Presidente del Grupo Especial de la UNESCO con el objeto de dirigir la reunión que este Grupo realizará en Santiago, entre el 25 y el 30 de setiembre próximo.

Señor Presidente, quedo a sus muy gratas órdenes a fin de colaborar para concretar, si usted lo estima adecuado, un encuentro como el anunciado por el Sr. Presidente Delors.

Ruego,                   Vuestra                   Excelencia,  
recibir las           seguridades de           mi consideración más  
distinguida.



Patricio Leiva Lavalle

94/2682

PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA  
11 FEB 1994  
ARCHIVO PRESIDENCIAL